

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

De : Médias <media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Envoyé le : 27 mai 2020 07:52
À : Roy, Cecely (SPAC/PSPC)
Cc : fitz-morris, James (SPAC/PSPC); Elizabeth Lindsay; Jean-François Létourneau; Me'Shel Gulliver Bélanger; Médias; Bryan Blom
Objet : RE : Pour l'approbation du CM - Réponse aux médias / Niveau 1 / COVID-19 - Nom des entreprises chinoises ayant fourni l'EPI défectueux / Ottawa Citizen

C'est noté. Nous l'enverrons sous peu.

Michèle

De : Roy, Cecely (SPAC/PSPC) [<mailto:cecely.roy@canada.ca>]
Envoyé le : 26 mai 2020 21:21
À : Médias <media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Cc : James Fitzmorris <james.fitz-morris@canada.ca>; Elizabeth Lindsay <Elizabeth.Lindsay@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Jean-François Létourneau <Jean-Francois.Letourneau@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Lucie Brosseau <Lucie.Brosseau@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Martine Skelton <Martine.Skelton@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Me'Shel Gulliver Bélanger <MeShel.GulliverBelanger@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Rachel Lagacé <Rachel.Lagace@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Sara Lacasse <Sara.Lacasse@tpsgc-pwgsc.gc.ca>; Vivianne Soubhie <Vivianne.Soubhie@tpsgc-pwgsc.gc.ca>
Objet : RE : Pour l'approbation du CM - Réponse aux médias / Niveau 1 / COVID-19 - Nom des entreprises chinoises ayant fourni l'EPI défectueux / Ottawa Citizen

Bonjour, je viens de modifier la réponse; la voici afin que nous ayons tous la même version.

Il s'agit d'une version approuvée par le CM, avec quelques modifications.

Merci!

Cecely Roy

343-549-7293

//

Le gouvernement du Canada est engagé dans une démarche sans précédent pour acheter des fournitures et de l'équipement visant à assurer la santé et la sécurité des Canadiens et de nos travailleurs de la santé de première ligne. La pandémie a provoqué une hausse de la demande mondiale d'EPI et de fournitures médicales nécessaires pour répondre à la COVID-19. Par conséquent, nous évoluons dans un marché très concurrentiel tout en étant confrontés aux risques posés par la fragilité des chaînes d'approvisionnement internationales.

~~Afin de protéger l'intégrité de nos processus d'approvisionnement et des chaînes d'approvisionnement mondiales, nous devons faire preuve de prudence à l'heure actuelle quant aux renseignements que nous divulguons sur des fournisseurs et des contrats en particulier.~~ Certains des achats effectués pour lutter contre la COVID-19 sont visés par une exception au titre de la sécurité nationale (ESN), ce qui signifie que les documents d'appel d'offres **connexes** ne sont pas publiés sur le site **Achats et ventes**.

~~En ce qui concerne les approvisionnements internationaux en particulier, l'ESN nous permet de protéger les chaînes d'approvisionnement du Canada et les sources de ces biens essentiels. Il garantit aussi que nous~~ L'ESN nous permet d'agir le plus rapidement possible pour acheter de grandes quantités d'équipements vitaux, qui sont ensuite mis à l'essai et utilisés dans le système de santé. Lorsque l'ESN n'est pas utilisé, les appels d'offres doivent parfois demeurer ouverts pendant des semaines. Compte tenu des besoins urgents du Canada pendant la pandémie et du contexte dans lequel nous travaillons actuellement, il serait impossible de composer avec un tel délai. ~~D'autres pays ont aussi assoupli les exigences en matière d'approvisionnement en raison de la COVID-19.~~

~~Nous ne fonctionnons pas dans des circonstances normales.~~ Considérant la concurrence féroce qui s'exerce à l'échelle mondiale pour obtenir les mêmes produits, ~~y compris pour les masques N95 et les masques chirurgicaux, entre autres,~~ si nous divulguions de l'information sur des contrats ou des fournisseurs précis, nous pourrions compromettre les chaînes d'approvisionnement du Canada pour ces produits vitaux, et par conséquent, les livraisons au Canada et la sécurité des travailleurs de la santé de première ligne.

Cependant, nous publions sur le site Achats et ventes certains documents d'invitation à soumissionner pour les approvisionnements liés à la COVID-19, particulièrement lorsque le délai d'obtention des biens ou des services en particulier offre une certaine flexibilité et lorsque nous devons élargir notre recherche de renseignements ou de sources d'approvisionnement. Par exemple, nous avons publié récemment une demande de propositions pour des services de logistique en réponse à la pandémie de COVID-19. Un autre exemple est l'avis de projet de marché pour des couvre-visages en tissu, que nous avons publié récemment au nom du ministère de la Défense nationale.

Nous avons également annoncé publiquement plusieurs contrats dans les dernières semaines et nous continuerons de le faire lorsque cela est possible. Nous fournissons aussi des renseignements sur notre réponse. Par exemple, nous publions des détails sur nos commandes et livraisons d'équipement de protection individuelle en ligne.

Cecely Roy
343-549-7293

Le 21 mai 2020 à 16:30, Médias [<media@tpsgc-pwgsc.gc.ca>](mailto:media@tpsgc-pwgsc.gc.ca) a écrit :

Bonjour Cecely et James,

Pour l'approbation du CM, s'il vous plaît.

Merci,

Marc
873-354-7219

Réponse aux médias

Ottawa Citizen

Pugliese, David (*Ottawa Citizen*)

Appel reçu le : 20 mai 2020 à 12 h 55

Échéance : 21 mai 2020 à 17 h

Niveau 1 - COVID-19 - Nom des entreprises chinoises ayant fourni l'EPI défectueux

CONTEXTE (pour votre information) :

Le journaliste examinait des transcriptions et des articles de presse au sujet du refus du sous-ministre Bill Matthews de divulguer à un comité parlementaire le nom des entreprises chinoises qui ont fourni de l'EPI et des masques défectueux au Canada. Il veut obtenir des réponses à ses questions.

ÉNONCÉ DE VALEUR

Le gouvernement du Canada collabore en continu avec les provinces et les territoires afin de déterminer leurs besoins et d'acheter l'équipement, les fournitures et les services nécessaires pour faire face à la COVID-19.

Services publics et Approvisionnement Canada (SPAC) prend une approche forte en matière d'achats, notamment en ce qui concerne l'équipement de protection individuelle des travailleurs de la santé de première ligne. Cela comprend les mesures suivantes :

- commander en gros à l'avance au nom des provinces et des territoires;
- compléter ces commandes par l'achat de fournitures en quantités limitées qui sont immédiatement disponibles;
- augmenter la capacité de production au pays, par le biais du Plan canadien de mobilisation du secteur industriel pour lutter contre la COVID-19, mené par Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

Ces mesures s'ajoutent aux efforts déployés par les provinces et les territoires pour assurer leur propre approvisionnement.

QUESTIONS ET RÉPONSES

Q1. Pourquoi le sous-ministre Matthews a-t-il refusé de divulguer le nom de ces entreprises? Était-ce parce qu'il ne voulait pas contrarier le gouvernement chinois?

Le gouvernement du Canada est engagé dans une démarche sans précédent pour acheter des fournitures et de l'équipement visant à assurer la santé et la sécurité des Canadiens et de nos travailleurs de la santé de première ligne. Nous déployons tous les efforts nécessaires sur le marché mondial tout en composant avec les risques découlant de la fragilité des chaînes d'approvisionnement, de l'évolution rapide de la situation actuelle et de la hausse de la demande.

Afin de protéger l'intégrité de nos processus d'approvisionnement et des chaînes d'approvisionnement mondiales, nous devons faire preuve de prudence à l'heure actuelle quant aux renseignements que nous divulguons sur des fournisseurs en particulier.

Certains des achats effectués pour lutter contre la COVID-19 sont visés par une exception au titre de la sécurité nationale (ESN), ce qui signifie que de nombreux documents d'appel d'offres ne sont pas publiés sur le site Achats et ventes. Nous pouvons ainsi agir plus rapidement lorsque nous achetons des biens et des services pour protéger la santé et la sécurité des Canadiens face à cette pandémie. D'autres pays ont aussi assoupli leurs exigences en matière d'approvisionnement en raison de la COVID-19.

Cependant, nous publions sur le site Achats et ventes certains documents d'invitation à soumissionner pour les approvisionnements liés à la COVID-19, particulièrement lorsque le délai d'obtention des biens ou des services en particulier offre une certaine flexibilité. Par exemple, nous avons publié récemment une [demande de propositions pour des services de logistique](#) en réponse à la pandémie de COVID-19.

Un autre exemple est l'[avis de projet de marché pour des couvre-visages en tissu](#), que nous avons publié récemment au nom du ministère de la Défense nationale.

Nous avons également annoncé publiquement plusieurs contrats dans les dernières semaines et nous continuerons de le faire. Nous fournissons aussi des renseignements sur notre réponse. Par exemple, nous publions des détails sur nos commandes et livraisons d'équipement de protection individuelle.

